



Varroa EasyCheck est un outil pratique permettant un suivi facile de l'infestation de varroa sur les abeilles adultes.


Avec la **méthode au CO₂**, les abeilles et les varroas sont endormis par exposition au dioxyde de carbone.


Avantages : Une méthode facile et rapide qui préserve l'échantillon d'abeilles.




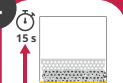
CONSIGNES D'UTILISATION

Matériel requis (non inclus) : Varroa EasyCheck + cartouches de CO₂ 16 g non-filetée (par perçage)

- 

Etape 1 : Placez la cartouche de CO₂ à l'intérieur de l'injecteur et vissez-le fermement pour percer la cartouche et éviter les fuites. Prélevez un **échantillon de 200 ou 300 abeilles** (à l'aide du panier blanc du **Varroa EasyCheck**, de préférence sur un cadre de couvain operculé (**ne pas prélever la reine**)). Remettez le panier à l'envers dans le bol transparent et appuyez dessus afin de le bloquer.
- 

Etape 2 : Placez le couvercle jaune par-dessus. Laissez une petite ouverture afin d'y injecter le CO₂ à travers les trous du panier blanc pendant 5 à 6 secondes, jusqu'à ce que les abeilles cessent de voler. **Ne pas injecter directement vers les abeilles.** Ensuite, vissez rapidement le couvercle. Laissez le Varroa EasyCheck reposer pendant environ 10 secondes, jusqu'à ce que les abeilles soient anesthésiées.
- 

Etape 3 : Retournez le Varroa EasyCheck et **secouez doucement** l'échantillon pendant 15 secondes, en veillant à ne pas blesser les abeilles. Les varroas vont se détacher des abeilles et tomber à travers les trous du panier.
- 

Etape 4 : Ouvrez le couvercle jaune et **comptez les varroas** à l'intérieur. Remettez les abeilles dans la ruche où elles se réveilleront. Éliminez les varroas, car la plupart seront encore en vie.

Visitez la page web du Varroa EasyCheck



INSTRUCTIONS FOR USE 



Varroa EasyCheck is a practical tool for easily monitoring varroa mites infestations in adult bees.

With the **CO₂ method**, bees and varroa mites are sedated by exposure to carbon dioxide.


Advantages : A quick and easy method that preserves the bee sample.




INSTRUCTIONS FOR USE

Required material (not included) : Varroa EasyCheck + 16 g CO₂ cartridges, non-threaded (pierce type)


- 1**



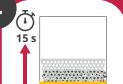
Step 1 : Place the CO₂ cartridge inside the injector and screw it in tightly to pierce the cartridge and prevent leaks. Collect a **sample of 200 or 300 bees** with the white basket of the **Varroa EasyCheck**, preferably from a frame of capped brood (**make sure the queen is not in the sample**). Place the basket back upside-down into the transparent bowl and push it until it's correctly seated inside the bowl.
- 2**



Step 2 : Place the yellow lid on the top. Create a small opening between the yellow lid and the transparent container and inject the CO₂ through a hole of the white basket for 5 to 6 seconds, until the bees stop flying. **Do not inject directly toward the bees.** Then, quickly screw the lid. Let the Varroa EasyCheck set for about 10 seconds, until the bees are anesthetized.
- 3**



Step 3 : Turn the Varroa EasyCheck **upside-down and gently shake** the sample for 15 seconds, so you do not hurt the bees. Varroa mites will be dislodged from bees and fall through the holes of the basket.
- 4**



Step 4 : Open the yellow lid and **count the mites** inside. Put the bees back in the hive where they will recover. Dispose of the fallen varroa mites, as most will still be alive.

Visit the Varroa EasyCheck website



Para el monitoreo de la infestación por varroa

INSTRUCCIONES DE USO



Varroa EasyCheck es una herramienta práctica para monitorear fácilmente las infestaciones de varroa en abejas adultas.


Con el **método de CO₂**, las abejas y los ácaros varroa quedan sedados por la exposición al dióxido de carbono.


Ventajas : Un método rápido y sencillo que preserva la muestra de abejas.




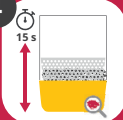
INSTRUCCIONES DE USO

Material necesario (no incluido) : Varroa EasyCheck + Cartuchos de CO₂ de 16 g, sin rosca (por perforación)

- 

Paso 1: Coloque el cartucho de CO₂ dentro del inyector y enróscelo firmemente para perforar el cartucho y evitar fugas. Tome una **muestra de 200 or 300 abejas** usando el cestillo del **Varroa EasyCheck**, es un cuadro de cría operculado (**sin coger a la reina**). Coloque el cestillo boca abajo en el recipiente transparente y presione hasta bloquearlo.
- 

Paso 2 : Coloque la tapa amarilla en la parte superior. Deje un pequeño espacio abierto para inyectar el CO₂ a través de los agujeros en el cestillo blanco durante 5 o 6 segundos, hasta que las abejas dejen de volar. **No inyectar directamente a las abejas.** Luego cierre rápidamente la tapa. Deje reposar el Varroa EasyCheck durante unos 10 segundos, hasta que las abejas se adormezcan.
- 

Paso 3 : De la vuelta al Varroa EasyCheck y **agite suavemente** la muestra durante 15 segundos, teniendo cuidado de no dañara a las abejas. Los ácaros Varroa se desprenderán de las abejas y caerán a través de los agujeros del cestillo.
- 

Paso 4 : Retire la tapa amarilla y **cuenta los ácaros varroa** en el interior. Devuelva las abejas a la colmena donde se despertarán. Elimine los ácaros varroa porque la mayoría de ellos aún estarán vivos.

Visita la página web Varroa EasyCheck





Varroa EasyCheck è uno strumento pratico per monitorare facilmente le infestazioni di varroa nelle api adulte.


Con il **metodo della CO₂**, le api e gli acari della varroa vengono sedati tramite esposizione all'anidride carbonica.


Vantaggi : Un metodo e semplice che preserva il campione di api.




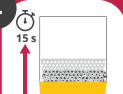
ISTRUZIONI PER L'USO

Materiale necessario (no incluso) : Varroa EasyCheck + cartucce di CO₂ da 16 g, senza filettatura (a perforazione)

- 

Passo 1 : Inserire la cartuccia di CO₂ all'interno dell'iniettore e avvitare saldamente per perforare la cartuccia ed evitar perdite. Prelevare un **campione di 200 o 300 api** utilizzando il cestello del **Varroa EasyCheck**, da un favor di covata opercolata (**senza prendere l'ape regina**). Posizionare il cestello capovolto nel contenitore trasparente e premere fino a bloccarlo.
- 

Passo 2 : Posizionare il coperchio giallo sulla parte superiore. Lasciare un piccolo spazio aperto per iniettare la CO₂ attraverso i fori del cestello bianco per 5 o 6 secondi, finché le api smettono di volare. Non iniettare direttamente sulle api. Chiudere poi rapidamente il coperchio. Lasciare riposare il Varroa EasyCheck per circa 10 secondi, finché le api si intorpidiscono.
- 

Passo 3 : Capovolgere il Varroa EasyCheck e **agitare delicatamente** il campione per 15 secondi, facendo attenzione a non danneggiare le api. Gli acari della varroa si staccheranno dalle api e cadranno attraverso i fori del cestello.
- 

Passo 4 : Rimuovere il coperchio giallo e **contare gli acari della varroa** all'interno. Restituire le api all'alveare, dove si risveglieranno. Eliminare gli acari della varroa perché la maggior parte di essi sarà ancora viva.

Visita la pagina web di Varroa EasyCheck





O Varroa EasyCheck é uma ferramenta prática para monitorar facilmente as infestações de varroa em abelhas adultas.


Com o **método do CO₂**, as abelhas e os ácaros da varroa são sedados por exposição ao dióxido de carbono.


Vantagens : Um método rápido e simples que preserva a amostra de abelhas.




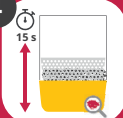
INSTRUÇÕES DE USO

Material necessário (não incluído) : Varroa EasyCheck + cartuchos de CO₂ de 16 g, sem rosca (por perfuração)

- 

Passo 1 : Insira o cartucho de CO₂ dentro do injetor e enrosque-o firmemente para perfurar o cartucho e evitar vazamentos. Recolha uma **amostra de 200 ou 300 api** abelhas utilizando o cesto do **Varroa EasyCheck**, a partir de um quadro de cria operculada (**sem apanhar a rainha**). Coloque o cesto virado para baixo no recipiente transparente e pressione até travá-lo.
- 

Passo 2 : Coloque a tampa amarela na parte superior. Deixe uma pequena abertura para injetar o CO₂ através dos orifícios do cesto branco durante 5 ou 6 segundos, até que as abelhas deixem de voar. **Não injete diretamente sobre as abelhas**. Depois feche rapidamente a tampa. Deixe o Varroa EasyCheck repousar por cerca de 10 segundos, até que as abelhas fiquem entorpecidas.
- 

Passo 3 : Vire o Varroa EasyCheck de cabeça para baixo e **agite suavemente** a amostra durante 15 segundos, tomando cuidado para não danificar as abelhas. Os ácaros da varroa despenham-se das abelhas e cairão através dos orifícios do cesto.
- 

Passo 4 : Retire a tampa amarela e **conte os ácaros da varroa** no interior. Devolva as abelhas à colmeia, onde irão despertar. Elimine os ácaros da varroa, pois a maioria ainda estará viva.

Visite a página web do Varroa EasyCheck





Varroa EasyCheck ist ein praktisches Werkzeug, um Varroa-Befälle bei erwachsenen Bienen einfach zu überwachen.


Mit der **CO₂-Methode**, werden die Bienen und die Varroamilben durch die Exposition gegenüber Kohlendioxid sediert.


Vorteile : Eine schnelle und einfache Methode, die die Bienenprobe schont.




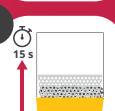
GEBRAUCHSANWEISUNG

Benötigtes Material (nicht inbegriffen) : **Varroa EasyCheck + 16-g-CO₂-Kartuschen ohne Gewinde** (mit Durchstich)

- 

Schritt 1: Setzen Sie die CO₂-Kartusche in den Injektor ein und schrauben Sie sie fest, um die Kartusche zu durchstechen und Undichtigkeiten zu vermeiden. Entnehmen Sie eine **Probe von 200 bis 300 Bienen mit dem Korb des Varroa EasyCheck**, aus einer verdeckelten Brutwabe (**ohne die Königin zu entnehmen**). Setzen Sie den Korb kopfüber in den transparenten Behälter und drücken Sie ihn ein, bis er einrastet.
- 

Schritt 2 : Setzen Sie den gelben Deckel oben auf. Lassen Sie eine kleine Öffnung frei, um das CO₂ durch die Löcher des weißen Korbes während 5–6 Sekunden einzuleiten, bis die Bienen aufhören zu fliegen. Nicht direkt auf die Bienen sprühen. Dann den Deckel schnell schließen. Lassen Sie Varroa EasyCheck etwa 10 Sekunden ruhen, bis die Bienen betäubt sind.
- 

Schritt 3 : Drehen Sie den Varroa EasyCheck um **und schütteln** Sie die Probe 15 Sekunden lang vorsichtig, um die Bienen nicht zu beschädigen. Die Varroamilben lösen sich von den Bienen und fallen durch die Löcher des Korbes.
- 

Schritt 4 : Entfernen Sie den gelben Deckel **und zählen Sie die Varroamilben** im Inneren. Geben Sie die Bienen zurück in den Bienenstock, wo sie wieder aufwachen. Entsorgen Sie die Varroamilben, da die meisten von ihnen noch leben werden.

Besuchen Sie die **Varroa-EasyCheck-Webseite**





Varroa EasyCheck je praktický nástroj pro snadné monitorování napadení roztočem varroa u dospělých včel.

Metodou CO₂ jsou včely a roztoči varroa sedování vystavením oxidu uhličitému.

Výhody : Rychlá a jednoduchá metoda, která zachovává vzorek včel.



NÁVOD K POUŽITÍ

Potřebný materiál (není součástí balení) : Varroa EasyCheck + CO₂ kartuše 16 g bez závitu (průrazné)

1



Krok 1: Vložte CO₂ kartuši do injektoru a pevně ji zašroubujte, aby došlo k jejímu proražení a zabránilo se únikům. Entnehen Odeberte **vzorek 200 až 300 včel** pomocí košíčku **Varroa EasyCheck**, z plástu s zavíčkovaným plodem (**bez odebrání matky**). Košíček vložte dnem vzhůru do průhledné nádoby a zatlačte jej, dokud nezacvakne.

2



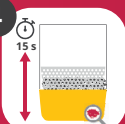
Krok 2 : Nasadte žluté víčko na horní část. Nechte malou mezeru pro vstříknutí CO₂ skrz otvory bílého košíčku po dobu 5–6 sekund, dokud včely nepřestanou létat. Nevstříkujte přímo na včely. Poté víčko rychle uzavřete. Nechte Varroa EasyCheck asi 10 sekund odpočívat, dokud včely neotupí.

3



Krok 3 : Otočte Varroa EasyCheck vzhůru nohama a jemně **protřepte** vzorek po dobu 15 sekund, abyste včely nepoškodili. Roztoči varroa se oddělí od včel a propadnou otvory košíčku.

4



Krok 4 : Sejměte žluté víčko a **spočítejte roztoče varroa** uvnitř. Vratte včely zpět do úlu, kde se probudí. Roztoče varroa zlikvidujte, protože většina z nich bude stále živá.

Navštivte webovou stránku Varroa EasyCheck





Varroa EasyCheck is een praktisch hulpmiddel om varroa-besmettingen bij volwassen bijen eenvoudig te monitoren.


Met de **CO₂-methode** worden de bijen en de varroamijten verdoofd door tijdelijk aanwezige kooldioxide.

Voordelen : Een snelle en eenvoudige methode om bijen en varroamijten van elkaar te scheiden om de mate van besmetting vast te kunnen stellen.



GEBRUIKSAANWIJZING

Benodigd materiaal (niet inbegrepen) : Varroa EasyCheck + 16 g CO₂-patronen zonder schroefdraad (doorpriktpe)

- 1**  **Stap 1 :** Plaats de CO₂-patroon in de injector en draai deze stevig vast om de patroon te doorboren en lekkage te voorkomen. Neem een **monster van 200 tot 300 bijen** met het mandje van de **Varroa EasyCheck**, afkomstig van een raam met verzegeld broed (**zonder de koningin te nemen**). Plaats het mandje ondersteboven in de transparante beker en druk tot het vastklikt.
- 2**  **Stap 2 :** Plaats het gele deksel er bovenop. Laat een kleine opening vrij om CO₂ via de gaatjes van het witte mandje gedurende 5 à 6 seconden in te spuiten, totdat de bijen stoppen met vliegen. **Spuit niet rechtstreeks op de bijen.** Sluit daarna snel het deksel. Laat de Varroa EasyCheck ongeveer 10 seconden rusten totdat de bijen verdoofd zijn.
- 3**  **Stap 3 :** Draai de Varroa EasyCheck om en **schud het** de pot gedurende 15 seconden voorzichtig, zodat de bijen niet beschadigen. De varroamijten laten de bijen los en vallen door de gaatjes van het mandje.
- 4**  **Stap 4 :** Verwijder het gele deksel **en tel de varroamijten**. Breng de bijen terug naar de kast, waar ze weer zullen ontwaken. Verwijder de varroamijten, aangezien de meeste nog levend zullen zijn.

Bezoek de **webpagina van Varroa EasyCheck**





A Varroa EasyCheck egy praktikus eszköz a varroa-fertőzöttség könnyű nyomon követésére kifejlett méheken.

A CO₂-módszerrel a méhek és a varroa atka a szén-dioxidnak való kitettség révén kerülnek bódításra.

Előnyök : Gyors és egyszerű módszer, amely megőrzi a méhmintát.



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Szükséges anyagok (nem tartozék) : Varroa EasyCheck + 16 g-os CO₂-patronok menet nélkül (átszűrással működő)

1



1 Lépés: Helyezze a CO₂-patront az injektorba, majd erősen csavarja be, hogy átszűrja a patront és elkerülje a szivárgást. **Vegyen 200–300 méhből álló mintát a Varroa EasyCheck kosarával egy fedett fiasítású keretről (a méhkirálynőt ne vegye fel).** Helyezze a kosarat fejjel lefelé az átlátszó tartályba, és nyomja le, amíg rögzül.

2



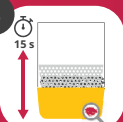
2 Lépés : Helyezze a sárga fedelet a tetejére. Hagyjon egy kis nyílást, hogy 5–6 másodpercen át CO₂-t fecskendezzen a fehér kosár nyílásain keresztül, amíg a méhek abbahagyják a repülést. Ne fecskendezzen közvetlenül a méhekre. Ezután gyorsan zárja le a fedelet. Hagyja a Varroa EasyCheck eszközt kb. 10 másodpercig pihenni, amíg a méhek elálmosodnak.

3



3 Lépés : Fordítsa fejjel lefelé a Varroa EasyCheck eszközt, **és óvatosan rázza a mintát** 15 másodpercig, ügyelve arra, hogy ne sértse meg a méheket. A varroa atkák leválnak a méhekről, és kihullanak a kosár nyílásain keresztül.

4



4 Lépés : Távolítsa el a sárga fedelet, és **számolja meg a varroa atkákat** a tartályban. Tegye vissza a méheket a kaptárba, ahol felébrednek. Az atkákat semmisítse meg, mivel a legtöbb még életben lesz.

Látogassa meg a Varroa EasyCheck weboldalát

